

# BUDAFOK

## és VIDÉKE

ALBERTFALVA, BUDAÖRS, BUDATÉTENY, NAGYTÉTENY, TÖRÖKBÁLINT POLITIKAI HIRADÓJA.

Megjelenik minden szombaton. Szerkesztésért és kiadásért felelős: POÓS REZSÓ. Szerkesztőség és kiadóhivatal: Budafok, Plébánia-utca 2.

### A városi választások

belejuttottak a hivatalos eljárás medrébe és a többi most már gépszerűen folyik le. A névjegyzékek a kellő időre jogerőssé válnak, az alispán megbizsa a választási elnököt, kitűzi a választások napját és a szavazók leszavaznak.

Nagy tévedésben van azonban az a polgár, aki azt hiszi, hogy a választás napjáig már nincsen egyéb dolga, mint az egyesületekbe, klubokba, a választói értekezletekbe eljárni és meghallgatni, mi szepet, jót ígérnek a régi és az új jelöltek.

Az a munka, amely most folyik, bármennyire gépszerű és magától értetődő is, kell, hogy érdekeljen minden egyes városi választó polgárt. A névjegyzék összeállításánál dönt el, kinek lesz szavazati joga az elkövetkező választáskor. Igen valószínű, hogy mindenki, akit a választói jog megillet, bele is kerül a névjegyzékbe, de előfordulhat elnézés, tévedés, vagy jogsértés, amit idejekorán még helyre lehet hozni. Azonban a panaszra, felelősségre kitűzött napok elmúltán már nem. S akkor megeshetik, hogy egy sereg derék polgártársunk és polgártársnőnk beállít majd a választás napján szavazatát leadni, mikor is kiderül, hogy nincs szavazójoguk.

A baloldaliak egészen bizonyosan mindent meg fognak tenni, hogy saját hiveiket ilyen elutasítás ne érje, a keresztény nemzeti érzelmű polgárságnak is kell erről gondoskodnia. Minden utcából, házcsoportból menjen be valaki e napokban a városházára, ahol a névjegyzék tervezet közszemlén van és győződjék meg arról, szerepelnek-e benne ő és szomszédai vagy pártbarátai. Ha nem, megvan a módja az orvoslásnak.

Egy kis fáradság ez, annyi bizonyos, de kötelesség is városunkkal, önmagunkkal és keresztény hazafias öntudatunkkal szemben.

### HÉTRŐL-HÉTRE

Most ötven esztendeje, hogy meghalt és mi elmerengünk azon, amiből a muzeum előtti szobor semmit sem mond; ne is mondjon. Hogy élete végéig apró gondok között vergődött Arany János s a legnagyobb magyar költő négyszáz előfizetőről álmodott a *Figyelő* és a *Koszoru* részére s a négyszáz sohasem került egy időben össze; „hatóságos robotmunkát végezt, címzett és csírizelt”, s most gögösen ejjük ki nevét, hogy a miénk ő, fájdalom egészen és csak a miénk, mert csak a magyar nyelv határain belül érvényesülnek a kincsek, melyeket a magyar beszédnek adott, idegen nyelvre átvihetetlenek. Megdöbbenve állunk meg előtte és óriásivá magasztosul az emberi nagyságba vetett hitünk.

Ugy hallottuk, hogy a HÉV átvétele nemsokára megtörténik s

egyéb kőza hírek is keringenek. Bőrünkről van szó, rajtuk zakatolnak keresztül a rozoga kocsk s a történéseknek sem irányításába, sem folyamatába nincs semmi beleszólásunk? A pesti oldalon is csak a „Rákosi Szántó” állja a sarat, hogy mégis csak lehetetlen, miszerint az érdekelt városoknak ne legyen szavuk és mint tulkok, csak néma áldozatai legyenek az adás-vevésnek.

A telefondíj anomáliák rendezését ígérte meg a sajtónak adott nyilatkozatában dr. Fabinyi Tihamér kereskedelmiügyi miniszter. A rendezendő anomáliák gyűjteményébe mi is szolgálunk eggyel. Miért 18 pengő nálunk a telefondíj, holott Budapesten 10, Albertfalván 12, Pestújhelyen 12, Újpesten 13, Rákospalotán 16 pengőt fizetnek a telefon előfizetők?

### A városi járulékok Késedelmi Kamata

Késedelmi Kamat jár a hátralékos csatornadíjak után is

Nem szolgálhat vita tárgyává, hogy a városoknál, községeknél befizetésre kerülő állami adók, illetékek, fogyasztási adók és általában az állampénztárt, vagy a városi-községi közületet illető köztartozások, hátralékban maradás esetén késedelmi kamat kötelesek. Ezt törvények és törvényerejű rendeletek állapítják meg. Itt csak az törtenhetik, hogy esetleges újabb törvény, vagy kormányrendelet hosszabb, vagy rövidebb időre felfüggeszti a kamatfizetési kötelezettséget. Mint például most is, amikor bizonyos feltételek mellett a pénzügyi hatóság elengedte az adóhátralék után fizetendő késedelmi kamatot.

Azonban a városoknak, községeknél nemcsak adóköveteléseik vannak az egyes felektől, hanem vannak más olyan követeléseik is, amelyek bizonyos városi szolgáltatásokból, közművek díjaiból, érdekeltségi hozzájárulásokból származnak. Ezeknél a nem adózászerű követeléseknél késedelem esetén a városok a legtöbb esetben nem számítotak fel késedelmi kamatot, vagy ha felszámították, azt a felek ellenvetés nélkül meg is fizették.

Hódmezővásárhelyen fordult elő mostanában, hogy a város járdahozzájárulási díjjal hátralékban maradt lakókkal szemben befizetkésor felszámította a késedelmi kamatot, itt is úgy történt, hogy a hátraléko-

sok általában természetesnek találta a város eljárását és belenyugodtak a késedelmi kamattal megfizetésébe. De akadt egy hátralékos, aki nem nyugodott ebbe bele, hanem a kamattal felszámítását megfelebbezte a belügyminiszterhez. Most ért meg az ügy döntésig, amely szerint a belügyminiszter a felebbezést elutasította és a késedelmi kamattal felszámítását jogosnak mondta ki.

A döntés valamennyi várost és így Budafok várost és a budafoki közönséget is igen közelről érdekli. Nem beszélünk a vízhálózat kiterjesztés hozzájárulási díjairól, amelyek tulajdonképpen akár 5 évre visszamenőleg is megróhatók volnának késedelmi kamattal. De hát itt lehetne azzal érvelni, hogy a vonatkozó városi képviselőtestületi határozat csak most kerül jóváhagyás alá. Am itt van nálunk is a csatornázási hozzájárulás, amely már elég régen esedékes és amellyel a díjkötelesek legnagyobb része hátralékban van. A városnak az az eljárási módja, hogy azoknak, akik a köteles hozzájárulást, vagy annak esedékes részletét nem fizették meg, nem engedi meg a házi vezeték utcai csatornába való bekötését. Amde ezzel nincs rendben a dolog, amikor a csatornaépítés költségét a város már kifizette s a befektetett tőke után elég súlyos kamatot fizet. A késedelmes fizetők

ellen a mi csatornahozzájárulási díjainknál is igazságos és mint a belügyminiszteri döntés mutatja, formailag is jogszerű volna a késedelmi kamattal felszámítása.

Budafok város eddig nem számított késedelmi kamatot a hozzájárulási díjjal késedelmeskedők ellen. Érthető is volt az azoknál, akik egy-két hetet, egy-két hónapot késtek a befizetéssel. De hogy fél éves, éves késedelem esetén is ugyanazt az összeget fizesse a hozzájárulási díj fizetésére köteles, mint pontos befizetés esetén, ezt nem lehet kívánni a várostól, de nem is szabad ezt a városnak megengedni. Miért járjanak azok, akik késedelmesen fizetnek jobban azoknál, akik idejében rendezik kötelezettségüket? A belátás elvitathatatlan jogot, a fentismertett belügyminiszteri elvi döntés pedig akadálytalan lehetőséget ad erre.

### A városok inségakciójáról

Állandó tanácskozáskor folynak a belügyminisztériumban. Október 8-ika óta turnusokban hivattak be a városok oda, hogy inségennyhitő költségvetéseiket legfelső elbírálásra előterjesszék. Budafok város mindjárt a tárgyalások harmadik napján került sorra. E tárgyalásokon a belügy- és pénzügyminisztérium irányított faktorai voltak jelen, ők bírálták el az egyes városok által előterjesztett tervek és költségkiszámításokat.

Amint a kiszivárgott hírek mondják, a kormányzat általában az inségakciós közmunkák személyi kiadásainak, azaz napszámberéinek erejéig kíván a városok segítségére lenni a közmunkáknál felhasznált nyersanyag és a szakértői vezetés költsége a városok terhe lesz.

Az inségmunkák, népkonyhák és természetbeni segélyezések funkciójához szükséges összegeket a városok részben a jövő évi rendes költségvetés erre a célra eldóirányított fedezetéből, részben az általános kereseti adó 2%-os felemeléséből (nálunk így 5 helyett 7% lenne az általános kereseti adó) és a társulati és jövedelmi adók 20-20%-os pótlékolásából fogják viselni. Amennyiben így is hiány volna az inségköltségvetésben, a még szükséges összegeket az állam vállalja.

Nálunk a téli inségsegítés megmozdulása, a népkonyha üzembe helyezése lesz. Az étkeztetést a város menynyiségben és minőségben körülbelül olyan mértékűnek tervezi, mint aminő tavaly volt. A különbség az, hogy az idén a munkaképesek csakis munka ellenében kapnak étkeztetési jegyeket. Munkaellenszolgáltatás nélkül csupán a betegek és agok juthatnak ebédhez.

## Huszonharmadszor

adott egymásnak találkozót az ország szívében, Budapesten, Magyarország katolikus népe.

Soha nem kapott teljesebb bizonyosságot az az örökérvényű igazság, hogy a bajbajutott ember a legnehezebb percekben Istenhez fordul segítségért, mint az idej országos katolikus nagygyűlésen. A napigondok, a lelki, testi, gazdasági és szociális válság sulya alatt roskadozó társadalom az élet legtisztább, legigazabb erőforrásához fordult és számos tizezrek tettek tanubizonyosságot arról, hogy vigasztalást, bátorítást csak Krisztustól és az Ő egyházától várhatunk. És hogy ma, amikor minden bomlóban van, a társadalom építéletének legszilárdabb traverzei is recsegnek, ropognak, égi megnyugvás a világ egyetlen szilárd menedékhé, Istenhez fordulni.

Ezeket az igazságokat élték és hirdették azok a számos tizezrek, akik hitvalló módon részt vettek a XXIII. katolikus nagygyűlés 3 napos eseményeiben, az országos gyűlésen, az eucharisztikus körmeneten, a szaküléseken és a nagygyűléssel kapcsolatos ájtatosságokon.

Budafokról is sokan vettek részt az ország katolikus triduumán, de lélekben ott volt minden magyar katolikus, szívük együtt dobbant azokéval, akiknek alkalmuk volt nyitlan

demonstrálni Krisztus örök igazságai mellett. Két évezred sugározza be a mai rideg korba szent vallásunk lüktető eleven életét, kiegyensúlyozó, vigasztaló, biztató fenségét és tisztaságát. Az ország szívében most újra felcsillan a katolikus fény, aminek világsága szétárad az ország minden tájára, a paloták kényelmébe, a kunyhók szükségébe és utat talál mindenütt a lelkekbe. A hit megújulását hozza magában ez a fény szétáradás, a gyakorlati krisztusi életet azokba a problémákba, amelyek ma összekuszáltak, megoldatlanul, nyugtalanságot lövelve feszülnek politikában, társadalomban, egyéni életben.

És ki mondhatja, hogy nincs szükség szépségre, jóságra, szeretetre, több szépségre, több jóságra, több szeretetre most, mikor a föld, a pénz, a vagyon inog a lábak alatt, a tudás szegyenben marad, a gőg eltévedt gyermek módjára siránkozik? Boldogság, nyugalom, életszépesség ma elérhetetlen álom annak, aki nem önmagában, nem olyan életben keresi azt, aminőre az isteni Mester tanította a világot.

Ezt a tanítást állította megint a bizonytalanságban vergődő ember-tömegek elé a nagygyűlés, amely huszonharmadszor gyűjtötte egybe az ország katolikuságát.

## Hogyan védi a HÉV a jövő generációt?

Az *Uj Nemzedék* írta a héten, de a közlemény minden szavát mi is aláírjuk:

— Botrányos eset szemtanui voltunk, mikor délben 1/42 után felszálltunk a Gellért-téren a nagytényi villamosra. Az első kocsi ültünk, amely csaknem üres volt. A második a „diákszakasz” szörnyen agyonzsufolva. Megszokott látvány ez 1 óra után, amikor az iskolák kapui öntik kifelé a kisdiakokat, akik haza igyekeznek. Alig értünk a Bercsényi-utcai megállóhoz, újra megrohanta a villamost 20—25 iskolásfiú. Látták, hogy a diákszakaszban már nincsen semmi hely és a peron is zsufolva van, fel akartak tehát szállni abba az üres kocsi, amelyikben mi ültünk. De a kalauz nem engedte:

— Csak hátra, hátra, a diákszakaszba, fiatalurak!

— A fiúk valahogyan felkapaszkodnak. Egy részük már ekkor a lépcsőkön utazott. Igyekezünk megmagyarázni a kalauznak, mekkora furcsaság ez: elől üres kocsi, amelyben 8—10 ember van, hátul veszedelmesen zsufolt diákkocsi, amelynek a lépcsőjén is lógnak. De a kalauz nagyon zord volt és hivatalos hangon magyarázta:

— A szabály — szabály! A diákok számára külön kocsi van. Ők csak abban utazhatnak.

— No, — mondtunk neki — szeretnénk látni, ragaszkodna-e ennyire a szabályhoz, ha a maga gyereke lógna a robogó villamoson! Elérkezünk a Szent Imre-körtérig, ahol újra 20—25 gyermekből álló iskolatáskás rohamcsapat várta a villamost. A gyerekek józan esze itt is azt dik-

tálta, hogy ott keressenek helyet, ahol van. De a kalauz harsány hangja ismét közéjük csördített, mint a karikás ostor:

— Hé, hallják-e! Csak be a diákszakaszba!

— Eiképedve néztünk, hogyan fogja megoldani ezt a feladatot a zordon kalauz? A diákszakaszban akkor már egy gyufaszálát nem lehetett volna leejteni és a lépcsőkön diákfürtek lógtak. A villamos várakozott, türelmesen, míg a kalauz sajtókezelőleg be nem gyömöszölte, be nem préselte és kalapálta a köröndi diáktranszportot a diákszakasznak elnevezett szardiniás skatulyába. A helyiérdekű villamos peronja tudvalevőleg zárva van, de most kénytelen volt a kalauz nyitvagyni az ajtót — vajjon mit szől ehhez a szabályrendelet? — mert a gyerekek lába lelógott a lépcsőről! Így robogott a helyiérdekű villamos Tény felé, miközben az a veszedelem fenyegette a második kocsi gyermekutasait, hogy leesnek a peron lépcsőjéről.

— A külön diákkocsit éppen a diákgyerek kényelmére és biztonságára rendszeresítette a HÉV, nem pedig azért, hogy értelmetlen emberek merevsége miatt veszedelem legyen abból, amit kényelemnek szántak. Szeretnénk hinni, hogy ennek a kalauznak egyéni akciója volt csupán a felháborító élmény és kollégái, a HÉV többi alkalmazottai nem utánozzák, de nem is utánozhatják, ha a helyiérdekű vasutak igazgató-sága a jövőben alaposabb kioktatásban részesíti olyan alkalmazottait, akiknek erre a kioktatásra szükségük van még. A szülők száza várják

haza aggódva gyermekeiket a helyiérdekű villamosvonalak mentén és úgy tudják, hogy rábizhatják a HÉV gondosságára szemük fényét: kis diákjaikat. Kemény intézkedést várnak tehát a HÉV gazdáitól, hogy a gyermekek életét és testi épségét, biztonságát és egészségét veszélyeztető brutális értelmetlenség ne garázdálkodhasson tovább a ténylegi vonalon!

## SPORT

**Budafok — Drasche 3:2 (2:1).** Budafok professzionista csapata eddigi mérkőzései közül négyet megnyert és így a bajnoki táblán jelenleg hatodik helyen áll, — s mult vasárnap a második liga egyik legerősebb csapatát a „Drasche“-t győzte le igen szép és izgalmas mérkőzés során. Budafok csapata különösen szép csatárjátékot mutatott, de a csapat védelme is kifogástalanul megállta helyét. A csapat gerincét a tavalyi BIK legjobbjai képezik: Donkó, Urbanek, Muck, Karlbauer, Bleicher, Bohorcsik, ezekhez csatlakoznak az ujonnan szerződtetett játékosok Linzmayer, Kemény, Bachmann, Jenei, Ólvedy, Varga. A csapatot Schlosser Imre sokszoros válogatott játékos trenirozza nagy szakértelemmel és igen szép sikerrel. Reméljük, hogy „Budafok” még hátralevő mérkőzésein is hasonló sikerrel és lelkesedéssel fogja városunk színeit képviselni és így sikerül a football mérkőzéseket újra megszerettetni és az új egyesület számára pártfogó táborot tobozozni.

**BMTE—SzFC 2:0** A nagy főlényben játszó BMTE csak a csatárai gólképtelensége miatt nem tudott nagyobb arányú győzelmet kivívni. A BMTE mindkét gólját Dudás szerezte.

### Budafok megyei város polgármesterétől.

Tárgy: A városi választók névjegyzékének közszemlére tétele.

ad 17647. sz.  
kig. 1932.

## Hirdetmény.

Közhírré teszem, hogy Budafok megyei városnak a képviselőtestület által kiküldött választmánya a városi választók névjegyzékét megállapította, illetőleg a folyó évre érvényes országgyűlési képviselőválasztók névjegyzékéből a szükséges törléseket eszközölte.

Egyben ezen névjegyzék a város-háza 5. sz. szobájában 1932. évi október hó 25. napjától október hó 29. napjáig (bezárólag) közszemlére kitétetik, ahol az a hivatalos órák alatt betekinthező.

Ezen névjegyzék ellen folyó évi november hó 5. napjáig a polgármesteri hivatalban benyújtandó észrevételnek van helye azok részéről, akik az országgyűlési képviselőválasztók névjegyzékéből töröltettek.

Budafok, 1932 október 21.

Macskássy Sámuel s. k.  
főjegyző,  
polgármester helyettes.

## HIREK

— Az Ipartestület memorandumot nyújtott át legutóbb Záborszky polgármesternek, amely memorandumban felsorolták a városi munkák kiadására, az inségakcióra, a kontárok elleni eljárásra, az ügynöki hadjárat megszüntetésére, az őstermelők ellenőrzésére, a tanonc-kérdésre, a helyi ipar és kereskedelem támogatásának propagálására, az üzletek vasárnapi és ünnepi nyitvatartásának a piaci árusítással való összhangba hozatalára, a társadalmi egyesületek segélyezésére, a közbiztonság fokozott ellenőrzésére, a közbiztonság megerősítésére vonatkozó ohajtásaikat. A polgármester csütörtökön értekezletre hívta meg az ipartestület vezetőségét, amely alkalomból a város főtisztviselőinek közbejöttével megtárgyalták a város hatáskörébe tartozó kivánságok elintézését.

— A városi választások előszele már kezdi megmozgatni a budafoki életet. A Budafoki Keresztény Polgári Kör 1932. évi október hó 24-én 8 órakor saját székházában választmányi ülést tart s a városi képviselőtestületi tagsági választással foglalkozik. Az Iparoskör, a Budafoki Házulajdonosok Egyesülete és a szociálisták is tartottak megbeszélő üléseket a kérdésben. A választói névjegyzéket a városi közgyűlés által kiküldött bizottságok kerületenkint elkészítették s a névjegyzékek most 5 napos közszemlén vannak és pedig keddtől szombatig.

— A mult heti Jantsovits ünnep egyik kedves jelenete volt, mikor Czermann Antal dr. beszéde közben átnyújtottak az ünnepeltnek a város közönsége megemlékezése jeléül egy családi cimerevel ellátott nehéz ezüst feketekávés készletet.

— Az iskolán kívüli népművelés városi bizottságát hétfőn délutánra ülésre hívta össze a polgármester. Ez az ülés dönt a Lánosz József gondnok által egybeállított népművelési tervezet fölött és ez az ülés határozza meg, mikor kezdődjenek meg az előadásorozatok, valamint az egyes tanfolyamok, ha ezek tartása is határozatba megy.

— Gyönyörű rózsaujdonságokat szállít 20 darabot a legszébb thea, thea-hybrid fajtákban postán 10 pengőért Ungváry József faiskolája Cegléd. Rózsa ár- és fajtajegyzék ingyen.

— A Szociális Missziótársulat budafoki szervezete ma, október hó 22-én a Keresztény Polgári Kör székházában műsoros teastélyt rendez. Kezdeté este 8 órakor. Teajegy megváltása kötelező, ára 1 pengő.

**DÁVID  
TÉGLAGYÁR**

lakóházának lebontásából

**prima falitéglaék  
ezrenkint 25 P-ért**

**Tetőcserepek, tetőfák, kintőnő ajtók,  
ablakok rendkívül olcsón eladóak.**

Közelebbit a bontásnál:  
**Budafok, Hunyadi-utca 25.**  
(Kelenvölgy mellett.)

## Egyházközségi ügyek

### Istentiszteletek.

**Vasárnap**, október 23-án. Reggel 7 órákor német szentmise szentbeszéd. 1/4 9, 9 és 1/2 12 órákor csendes szentmise, 10 órákor nagymise szentbeszéd. Délután 6 órákor rózsafüzér ájtatosság.

**Kedd**, csendes szentmise † Bleicher József és Mária.

### Temetések.

**Hétfőn**, október 17-én Szick Jakab temetése, aki 22 évet élt és tüdőgümőkör vetett véget életének.

**Október 20-án**, csütörtökön a 10 napos Horváth József temetése.

**Pénteken**, október 21-én Ruck Sándor temetése, 35 évet élt. Dunai halász volt és mint annyiszor, szerdán is bevonta a hálót és partra szállt, ám nem volt tovább, szívszélhűdés érte.

### Értesítések.

**Vasárnap** missziós vasárnap. Az egész föld kerekességén minden katolikus templomban arra a megfeszített munkára emlékeznek, amely a pogányság ellen főleg Afrikában és Ázsiában folyik. Imádkozunk a miszisionáriusokért, akik elképzelhetetlenül kegyetlen körülmények között hirdetik a Mi Urunk Jézus Krisztust és azokért is imádkozunk, akikhez szólnak, hogy szívük fogadja be az igazságot. *És főleg adjunk részükré a perselybe*, melynek tartalma ezen napon a miszsiók részére küldetik el.

A **kelenvölgyi egyházközség** ünnepi vacsorát rendezett Oszkó János lelkész tiszteletére, akit az Egyházmegyei hatóság a kelenvölgyi templom rektorává nevezett ki. Kelenvölgy társadalmá megtöltötte a Polgári Kör helyiségét és felköszöntökben üdvözölte Oszkó Jánost.

A **kelenvölgyi templom villanyvilágítása** javára folyó hó 23-án délután 5 órai kezdettel liturgikus estet rendez az Orsz. Katolikus Sajtó Hölgy-Egyesület kelenvölgyi megbízottja: Benkő Ilona áll. ovónő. Közreműködnek: Petry Kató, Bergmann Sándor, Petry Henrik, a m. kir. Operaház tagjai, Környei Béla zeneszerző, a Budafoki Szent Cecília-kórus, Kádbó Kálmán karnagy vezetésével. Harmonium kíséretet Környei Béla látja el. Műsor ára 50 fillér. Felülfizetést köszönettel elfogadják.

— A **budafoki fajbarack akció**ról szóló jelentés most készült a polgármesteri hivatalban. A jelentés sokszorosítás alá kerül és azt minden városatyá, valamint az akcióban résztvevett minden termelő kézhezkapja.

— A **rokkantjélvények** már megérkeztek a városhoz, azok kiosztását csak az akadályozza, hogy a város 120 hadirokkantjából 15–20-nak nincs meg a sebesülési érme, vagy Károly keresztje, amelyek egyikének bírása előfeltétele a rokkantjélvényre való jogosultságnak. Remélni lehet, hogy pár hét alatt a még hiányzó érme, amelyek elnyerésére vonatkozólag már folyik az eljárás, megérkeznek s akkor semmi akadály sem lesz annak, hogy a város ünnepi keretek között megejttesse a hadirokkantak rokkantéremmel való dekorálását.

— **Gyilkos sziklaomlás.** Láng Pál 49 éves vasesztérgályos a múlt pénteken Árpád-utca 66. számú házában a sziklába épült melléképítményeknél dolgozott. Munkájában meg akarta javítani az egyik sziklahelyiség ajtaját. Amint az ajtófélfát megbolygatta, a támaszt vesztett sziklatető óriási robajjal összeomlott és maga alá temette őt. A szomszédok megfeszített munkával szabadították ki az összeroncsolt embert, de akkor már nem volt benne élet. Együtt dolgozott Lánggal a 22 éves Köllmann Gusztáv is, de ő távolabb állott és így csak kisebb sebeket ütött rajta a leomló görgeteg.

— A **vasuti átjáróknál** a negyven mázsánál nagyobb árutehernek, gőzekének, cséplőgépnek, uthengernek a vonalon való átszállítását a pályáornél előzetesen be kell jelenteni és csak akkor lehet az átszállítást eszközölni, ha arra a pályáorn engedélyt ad. Az ilyen nagy terhet a vasútvonalon átvezető út azon részén kell átszállítani, amelyet a pályáorn kijelöl. Az átvezetés engedélyezése díjtalan, célja pedig a személy és vagyonbiztonság valamint az út épségének megőrzése.

— **Pest vármegye üllői faiskolájában** 13–150 cm. magastörzsű nemes gyümölcsfacsemetek kaphatók. darabonként 80 fillérért, őszibarack 60 fillér, a helyszínen kiválogatva darabonként 10 fillérrel több. Megrendelések a faiskola kezeléséhez Üllőre, vagy Pestvármegye Gazdasági Egyesületéhez Budapest Vármegyeház címre küldendők.

— **Érdekes iparigazolványt** adott ki a napokban egyik megyei várostársunk közigazgatási ügyosztálya. Egy 7 évi szolgálat után leszerelt katona ácsiparigazolványt kért ama bizonyítvány alapján, amelyet katonai parancsnoksága állított ki arról, hogy a 7 évi katonai szolgálat alatt a hadseregénél állandóan ácsmunkát végzett.

— **Erélyes adóbehajtást** szorgalmaz a kormány legutóbbi rendelete. Eszerint minden további adófelzetési kedvezmény megszűnik és akin be lehet hajtani az adót, azzal szemben a legenergiusabban kell eljárni. 1000 pengőn aluli tartozásoknál különös méltányolást érdemlő esetekben legfeljebb 6 heti haladék adható. Az 5000 pengőn felüli hátrajékok behajtását a pénzügyminisztérium maga ellenőrzi. A rendelet nem érinti a már eddig megadott halasztásokat és részletfizetési engedélyeket.

## KOSZORUKAT

Mindszentek napjára megrendelésre előrendő kivitelben elvállalok, valamint csokrok, vágott virágok, krizantenumok nagy választékban kaphatók

### Follát Ádámnál

Budafokon,  
Kossuth Lajos-utca 14 és  
Tóth József-utca 7. sz. alatt  
Rendeléseket már most felveszek.  
Sirok díszítését elvállalom.



— **Országzászlót állított fel** Nagytétény község az elemi iskola előtti térségre. A felavatás holnap, vasárnap lesz. Az ünnepi beszédet Urmánczy Nándor mondja. A szép létesítmény Marastoni főjegyzőnek és vitéz Barotányi Ferenc iskolai igazgatónak köszönhető. Az ünnepségen közreműködik a nagytétényi Levente Zenekar is.

— A **városok külföldi kölcsönére** befizetett pénzek másfél év óta hevernek a Magyar Nemzeti Banknál, hiszen a transfertilalom miatt nincs lehetősége annak, hogy a befolyt összegek a külföldi hitelezőkhöz továbbítsanak. Az így a városok által a Magyar Nemzeti Bankhoz befizetett összegek nagysága egyre jelentősebb lesz. Például Budafok városnak már mintegy 200 ezer pengője fekszik a Nemzeti Banknál. Ezeknek az együtt súlyos milliókra rugó összegeknek felhasználása tekintetében egész sereg különféle javaslat került a kormány elé. A városok azt kérik, hogy a heverő tőkéket beruházásokra ők kapják meg. Más javaslatok a vidéki hitelélet alimentálására kívánják felhasználni a transferpénzeket. A kormány előtt van az a terv is, hogy az egész összeget jelzálogos fedezet mellett adják ki. Hír szerint báró Korányi Frigyes volt pénzügyminiszter a külföldi hitelezőkkel már előkészített valamiféle megoldást. Az új kormányra vár a feladat, hogy a transferpénzek felhasználására megszerezze a hitelezők hozzájárulását, vagy ha másként nem megy, egyoldalul rendezze ezt a kérdést.

— **Gyümölcs- és virágkiállítás** Budapesten. Az Országos Magyar Kertészeti Egyesület november hó 5-től 7-ig bezárólag nagyszabású virág- és gyümölcskiállítást rendez Budapesten az Iparművészeti Múzeumban (IX. Üllői-ut 33–35). A kiállításon való részvétel módosításairól az Országos Pomológiai Bizottság (Budapest, I. Nagyboldogasszony-utja 45) ad felvilágosítást

— A **Szociális Missziótársulat Központja** a vidéki szervezetekkel kapcsolatban folyó hó 19-én tartotta elnöknői értekezletét Horthy Miklósné fővédnöksége mellett. A budafoki szervezetet Prokopius Nándorné elnöknő képviselte, ki jelentésében a budafoki szervezet munkáját ismertette. Farkas Edith országos elnök a legnagyobb elismeréssel adózott a lelkes tisztikar és munkatársak áldozatos tevékenységéért.

— **Székelési zavarok**, bélgörcs, puffadtság, gyomorszedülés, izgalmi állapotok, szividegesség, félelemérzés, bódultság és általános rosszullét esetén a természetes „**Ferenc József**” keserűviz a gyomor és bélsatorna tartalmát gyorsan és fájdalom nélkül kiüríti, a vérkeringést előmozdítja s tartós megkönnyebbülést szerez. Korunk legkiválóbb orvosai a **Ferenc József** vizet úgy férfiaknál, mint nőknél és gyermekeknél teljes eredménnyel alkalmazzák. A **Ferenc József** keserűviz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— **Gárdonyi Géza szobra**, Horvay János alkotása, a fővárosnak minden budafoki által ismert és állandóan szeme előtt lévő helyére kerül, a Horthy Miklós-ut és Bercsényi-utca torkolatánál lévő szép kis térre. A szoborhoz még az a közünk is van, hogy azt az Országos Gárdonyi Géza Irodalmi Társaság állíttatja fel, amelynek vezetőségében Simon Lajos elnök és Kozma Imre számvizsgáló bizottsági elnök budafokiak, de a társaság tagjai között is van több budafoki lakos, író, vagy művészember.

— **Aránylag szerencsés összeütközés** volt hétfőn este a Zimber üzlet előtt, ahol a Püspöki borpince kocsiját egy autó a történetesen épp akkor elhaladó villamos elé lökte. A kocsi ült Tóth Imre 40 éves kocsist súlyos sérülésekkel a Rókusba szállították a mentők, a mellette ült Vinicai János 25 éves bémunkás kisebb zúzódásokat szenvedett. Az egyik lovat pedig, amely a kerekek alá került, ki kellett véggezni, oly súlyosan megsérült. A rendőrség fogja tisztázni, ki hibás az összeütközésben.

— **A gyógyszerértári éjjeli szolgálatot** páratlan napokon a Kigyóhoz címzett Varsányi-féle, páros napokon pedig a Szentlélekhez címzett Tamássy-féle gyógyszerértár teljesíti.

— **Idáig jutottunk.** Az emberek az egyre rosszabbodó gazdasági helyzetben máholnap már így fognak panaszkodni: Haj haj, mennyivel jobb viszonyok voltak még tegnap délután 4 órákor.

Pk. 5195. sz. 1932.

1932. Fk. 241. sz.

## Árverési hirdetmény.

Dr. Ungár Béla budafoki ügyvéd által képviselt Meckl Gyula Utóda javára 28 P tőke és több követelés járuléka erejéig a budafoki kir. járásbírósg 1932. évi 155. sz. végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytatán végrehajtást szenvedőtől 1932. évi február hó 9-én lefoglalt 1380 pengőre becsült ingóságokra a budafoki kir. járásbírósg fenti számú végzésével az árverés elrendeltetvén. annak az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglalási jegyzőkönyvből kinem tűnő más foglaltatók javára is de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végr. szerv. lakásán, üzletében Budafokon, Gyár-u. 22 és folytatólag Árpád-u. 3. házzs. alatt leendő megtartására határidőül 1932. évi október hó 24. napjának délelőtt 11 órája tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, üzleti berendezés, s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kikiáltási ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kikiáltási ára egyezer pengőn felül van, az 5.610.931 M. E. sz. rendelet értelmében csak azok árvezehetnek, akik a kikiáltási ár egytizedrészét bantpénzül leteszik.

Budafok, 1932. évi szeptember hó 27-én.

Ifj. Apáthy Péter  
kir. bir. végrehajtó,

Pk. 1875. sz. 1931.

1931. Fk. 273 és 277. sz.

**Árverési hirdetmény.**

Dr. Ungár Béla budafoki ügyvéd által képviselt özv. Darvas Nándorné javára 2500 P tőke és több követelés járulékaik erejéig a budafoki kir. járásbíróóság 380 és 8117/1930. sz. végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedőtől 1931. évi február hó 17-én lefoglalt 1114 pengő 50 fill. becsült ingóságokra budafoki kir. járásbíróóság fenti számú végzésével az árverés elrendeltét, annak az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglaltatottak javára is az árverés megtartását elrendelem de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végrehajtást szenvedő lakásán, üzletében, Albertfalván, gr. Tisza István-u. 6. házs. alatt leendő megtartására határidőül 1932. évi október hó 26. napjának délután 1/2 4 órája tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, kerékpár, hegedű, s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kikiáltási ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kikiáltási ára egyezer pengő felül van, az 5.610/931. M. E. számú rendelet értelmében csak azok árverezhetnek, akik a kikiáltási ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1932. évi szeptember hó 28-án.

Ifj. Apáthy Péter  
kir. bír. végrehajtó.**A Budafoki kir. Járásbíróóság mint telekkönyvi hatóság.**

5691/1932. tkvi. sz.

**Együttes árverési hirdetmény-kivonat.**

Leimdörfer és Révész bej. cég és a Budafoki Fa- és Építőanyagkereskedelmi Rt. végrehajtóknak végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság végrehajtási árverést 1000 ar. P. 560 ar. P. 58 f. tőkekövetelés és járulékaik behajtása végett a pestvidéki kir. törvényszék területén levő, Budafok városban fekvő s a budafoki 1269 sz. betétben A. I. 1 sor 948 hrsz. alatt foglalt 140 n. ö. területű sziklaházból és udvarból Fleck György és neje sz. Fleck Borbála nevében álló 3448/3450 részre 3592 P. kikiáltási árban elrendelte.

Leimdörfer és Révész cég követelése csupán Fleck György 1411/3456 jutalekát terheli, melynek kikiáltási ára 1470 P.

Az árverést 1932. évi november hó 11. napján délelőtt 9 órakor a telekkönyvi hatóság hivatalos helyiségében fogják megtartani.

Az árverés alá kerülő ingatlan a Budafoki Fa- és Építőanyagkereskedelmi Rt. kérelmére 6655 P vételárnál — a Fleck György neven álló illetőséget a Leimdörfer és Révész cég kérelmére 5484 P vételárnál alacsonyabb áron nem adható el.

Az árverési szándékozók kötelesek bánatpénzül a kikiáltási ár 10%-át készpénzben vagy az 1881: LX. t.-c. 42 §-ában meghatározott árfolyammal számított óvadékképes értékpapírosban a kiküldött-nél letenni, hogy a bánatpénznek előleges bírói letétbe helyezésétől kiállított letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni. (1881: LX. t.-c. 147., 150., 170. §§; 1908: LX. t.-c. 21. §.)

Az aki az ingatlanért a kikiáltási árnál magasabb ígéretet tett, ha többet ígérni senki sem akar, köteles nyomban a kikiáltási ár százaléka szerint megállapított bánatpénzt az általa ígert ár ugyanannyi százalékaig kiegészíteni. (1908: XLI. 25. §.)

Budafok, 1932. évi május hó 12. napján.  
Dr. Zsindely s. k.  
kir. jbró.

1932. Fk. 1313. sz.

**Árverési hirdetmény.**

Dr. Székely Ferenc szegedi (Tisza Lajos-krt 61) ügyvéd ált. képvis. Szegedi Kenderfonógyár Rt. cég és dr. Takács Sándor bpesti (IV. Deák Ferenc-u. 16. sz.) ügyvéd által képviselt Pamuttextilművek Rt. javára hátr: 120 pengő — fill. tőke és több követelés járulékaik erejéig a szegedi kir. járásbíróóság 1931. évi 8391. sz. végzésével elrendelt kielégítési végre-

hajtás folytán végrehajtást szenvedőtől 1931. évi július hó 28-án felülfoglalt 2230 pengő — f. becsült ingóságokra a budafoki kir. járásbíróóság fentiszámú végzésével az árverés elrendeltét, annak az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglaltatottak javára is az árverés megtartását elrendelem de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végrehajtást szenvedő lakásán, üzletében, Budafokon Tompa-utca 8. házs. alatt leendő megtartására határidőül 1932. évi október hó 26. napjának délelőtt 12 órája tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kikiáltási ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kikiáltási ára egyezer pengő felül van, az 5.610/931. M. E. sz. rendelet értelmében csak azok árverezhetnek, akik a kikiáltási ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1932. évi szeptember hó 28-án.

Ifj. Apáthy Péter  
kir. bír. végrehajtó.**A budafoki kir. járásbíróóság mint telekkönyvi hatóság.**

8729 1932. tk. sz.

**Árverési hirdetmény-kivonat.**

Györgyey Jenő végrehajtónak Tóth Sándor és neje sz. Kónya Zsófia végrehajtást szenvedők ellen indított végrehajtási ügyében a tkvi. hatóság végrehajtási árverést 3200 P. tőkekövetelés és járulékaik behajtása végett a pestvidéki kir. törvényszék területén levő, Budafok városban fekvő s a budafoki 433. sz. tkvi betétben A + 1. sor 1481/2. hrsz. a. foglalt 155 n. ö. területű szántóra, melyen az adó-és értékbizonyítvány szerint ház épült 4000 azaz négyezer P. kikiáltási árban elrendelte.

Az árverést 1932. évi november hó 29. napján d. e. 9. órakor a tkvi hatóság hivatalos helyiségében városháza földszint fogják megtartani.

Az árverés alá kerülő ingatlan Györgyey Jenő végrehajtató kérelmére 2050 P-nél, a csatlakoztatott Országos Társadalombiztosító Intézet kérelmére 6520 P-nél alacsonyabb áron nem adható el.

Az árverési szándékozók kötelesek bánatpénzül a kikiáltási ár 10%-át készpénzben, vagy az 1881: LX. t.-c. 42. §-ában meghatározott árfolyammal számított, óvadékképes értékpapírosban a kiküldött-nél letenni vagy a bánatpénznek előleges bírói letétbe helyezésétől kiállított letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni. (1881: LX. t.-c. 147., 150., 170., §§., 1908. XLI. t.-c. 21. §.)

Az, aki az ingatlanért a kikiáltási árnál magasabb ígéretet tett, ha többet ígérni senki sem akar, köteles nyomban a kikiáltási ár százaléka szerint megállapított bánatpénzt az általa ígert ár ugyanannyi százalékaig kiegészíteni. (1908: XLI. 25. §.)

Budafok, 1932. évi augusztus hó 13. n.

Dr. Vörösmarthy s. k. kir. jbró.

Pk. 4024. sz. 1932.

1931. 2413 Fk. sz.

**Árverési hirdetmény.**

Dr. Oesterreicher Béla bpesti (IV. Párisi-u. 7 sz.) ügyvéd által képviselt Hutter és Lever Rt. javára 32 P 42 f. tőke és több követelés járulékaik erejéig a budafoki kir. járásbíróóság 1931. évi P 6530. számú végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedőtől 1931. évi december hó 9-én lefoglalt 1779 pengő — fillérre becsült ingóságokra a budafoki kir. járásbíróóság fenti számú végzésével az árverés elrendeltét, annak az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglaltatottak javára is, de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végrehajtást szenvedő lakásán, üzletében, Albertfalva, Erzsébet királyné-u. 21. házs. alatt leendő megtartására határidőül 1932. évi október hó 26. napjának d. u. 4 órája tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, üzleti berendezés, áruk s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett esetleg becsáron alul is — de a kikiáltási ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni.

Azon ingóságokra, amelyeknek a kikiáltási ára egyezer pengő felül van, az 5.610/931 M. E. számú rendelet értelmében csak azok árverezhetnek, akik a kikiáltási ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1932. évi szeptember hó 28-án.

Ifj. Apáthy Péter  
kir. bír. végrehajtó.**Házhely és földbirtok**

kimérést, parcellázást, területhelyesbítést vállal, szomszédok között fölmérülő megyevitákat elintéz, új fölméréssel kapcsolatos panaszokat megelőzőre bonyolít le, városszabályozási vonalat kijelöl:

**Hetyey Gyula**

okl mérnök, Pestvidéki kir. Törvényszék hités szakértője

BUDAFOK, Hosszúhegy-utca 14. szám.

Pk. 5677. sz. 1932.

1932 Fk. 1645. sz.

**Árverési hirdetmény.**

Dr. Földes Lajos bpesti (VI. Anker-köz 21.) ügyvéd javára 1500. 800 pengő tőke és több követelés járulékaik erejéig a pestvidéki kir. járásbíróóság 1928. évi 5168/3 és 1929. évi 050/1929. számú végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedőtől 1930. évi augusztus hó 22-én lefoglalt 1380 pengőre becsült ingóságokra annak az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglaltatottak javára is, de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végr. szenv. lakásán, üzletében, Nagytétényben, Duna-u. 1 és Fő-u. 16. sz. házs. alatt leendő megtartására határidőül 1932. évi október hó 28. nap-

jának délután 1/2 4 órája tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt óra, szalma prés, teher autó, mérleg, s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kikiáltási ár el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kikiáltási ára egyezer pengő felül van, az 5.610/931. M. E. sz. rendelet kétharmadánál alacsonyabban nem — értelmében csak azok árverezhetnek, akik a kikiáltási ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1932. évi szeptember hó 28-án.

Ifj. Apáthy Péter  
kir. bír. végrehajtó.

1932. Fk. 519. sz.

**Árverési hirdetmény.**

Dr. Bolgár Gyula budapesti (VIII. Westelényi-u. 61.) ügyvéd által képviselt Szántó és Beck mérnök javára 43 P 04 f. tőke és több követelés járulékaik erejéig a budafoki kir. járásbíróóság 1931. évi P. 7624. sz. végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedőtől 1932. évi március hó 21-én lefoglalt 2530 pengő — fill. becsült ingóságokra annak az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglaltatottak javára is az árverés megtartását elrendelem de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végr. szenv. lakásán, üzletében Nagytétényben, Fő-u. 27 házs. alatt leendő megtartására határidőül 1932. évi október hó 25. napjának délelőtt 11 órája tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, gépek, s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kikiáltási ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kikiáltási ára egyezer pengő felül van, az 5.610/931 M. E. számú rendelet értelmében csak azok árverezhetnek, akik a kikiáltási ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1932. évi szeptember hó 19-én.

Ifj. Apáthy Péter  
kir. bír. végrehajtó.**KITÜNŐ****HAGGENMACHER SÖRT****ISZUNK!****BUDAFOKI VILLAMOSSÁGI R-T.**

Nedves, hűvös időben, reumatikus és hüléses bántalmaknál  
legjobb a

**villamos testmelegítő párna.**

Készpénzfizetés ára: 18'10.

10 havi részletfizetésre ára: 19'80. 1 havi részlet 1'98.

Áramfogyasztása csekély, óránként 4 fillér.

**Villamosság a háztartásban****egészség, kényelem, tisztaság.**